

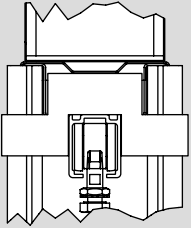


INSTRUCTION DE MONTAGE  
MONTAGEANLEITUNG  
INSTRUCTIONS FOR ASSEMBLY  
INSTRUCCIONES DE MONTAJE

# SAF-INSIDE

## NM SI80GD

*PORTE ENTRE-CLOISONS: 2 VANTAUX MANUELS*  
*KASTENRAHMENSYSTEM FÜR SCHIEBETÜR : 2 HANDTÜRFLÜGELS*  
*POCKETDOOR – 2 MANUALS LEAFS*  
*PUERTA ENTRE TABIQUE : 2 HOJAS MANUALES*

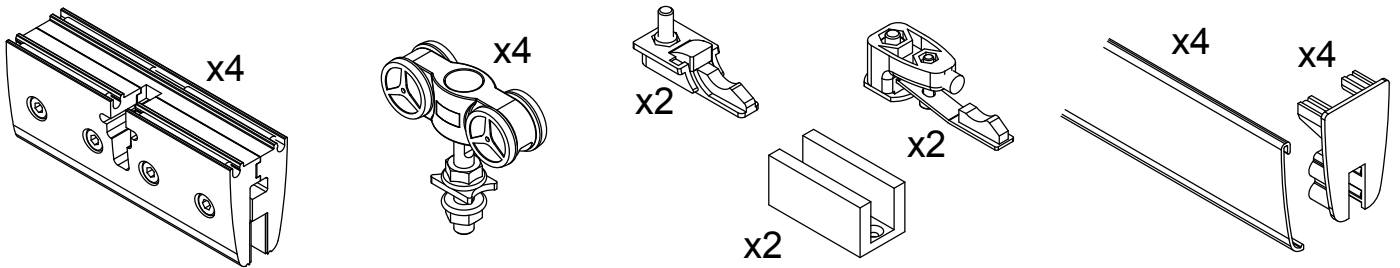
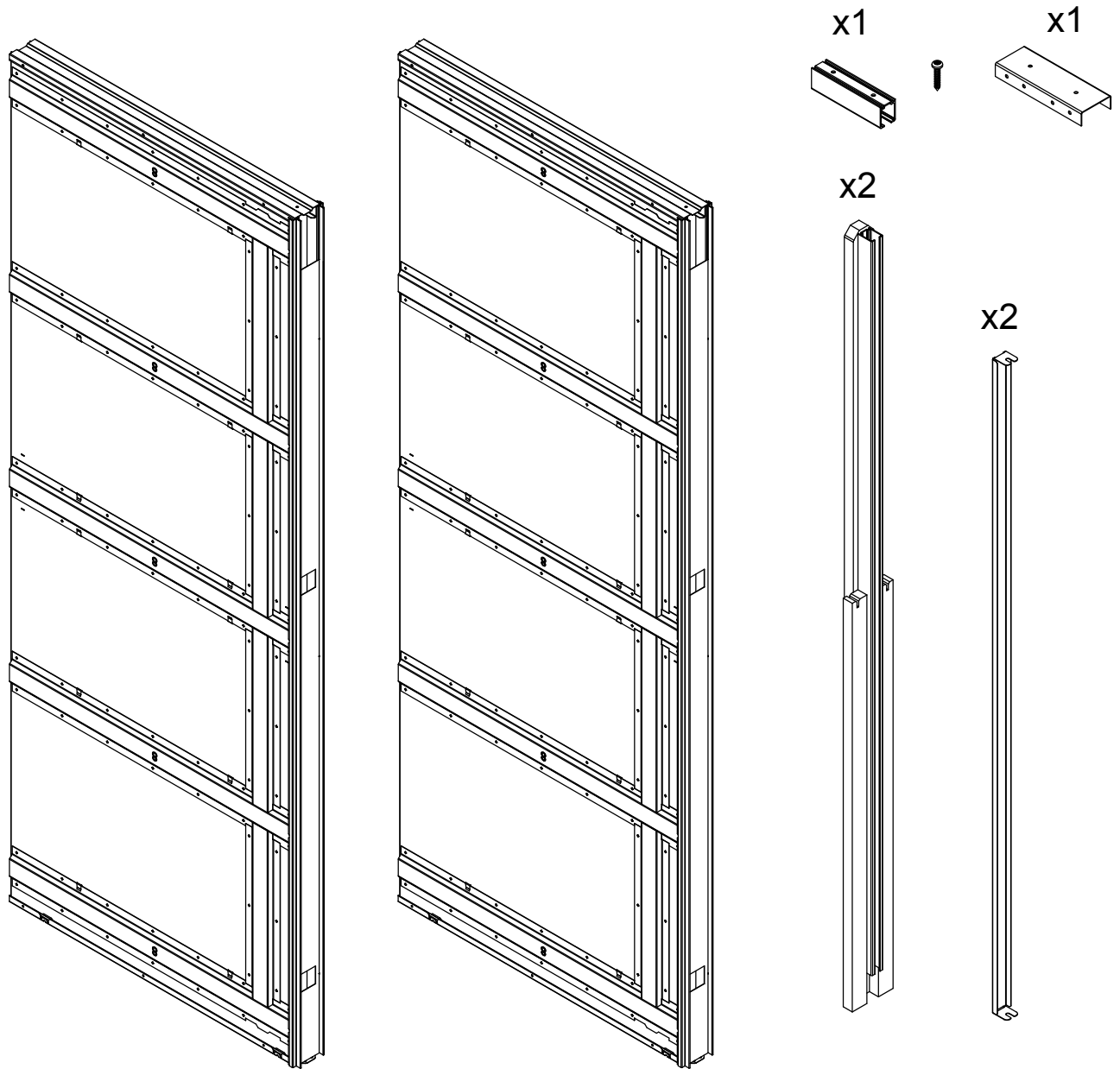


*DEPLACEMENT MANUEL*  
*ANTRIEB: MANUELL*  
*MANUAL MOVE*  
*MOVIMIENTO MANUAL*

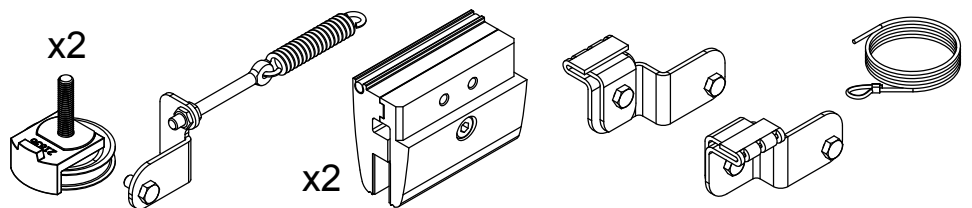
Poids maximal des panneaux Maximales Gewicht Maximum weight Peso máximo por hoja	<b>80 Kg</b>
Epaisseur des panneaux Ladendicke Shutter thickness Espesor de las hojas	<b>8 mm</b>



# COMPOSITION - ZUSAMMENSETZUNG - COMPOSICIÓN



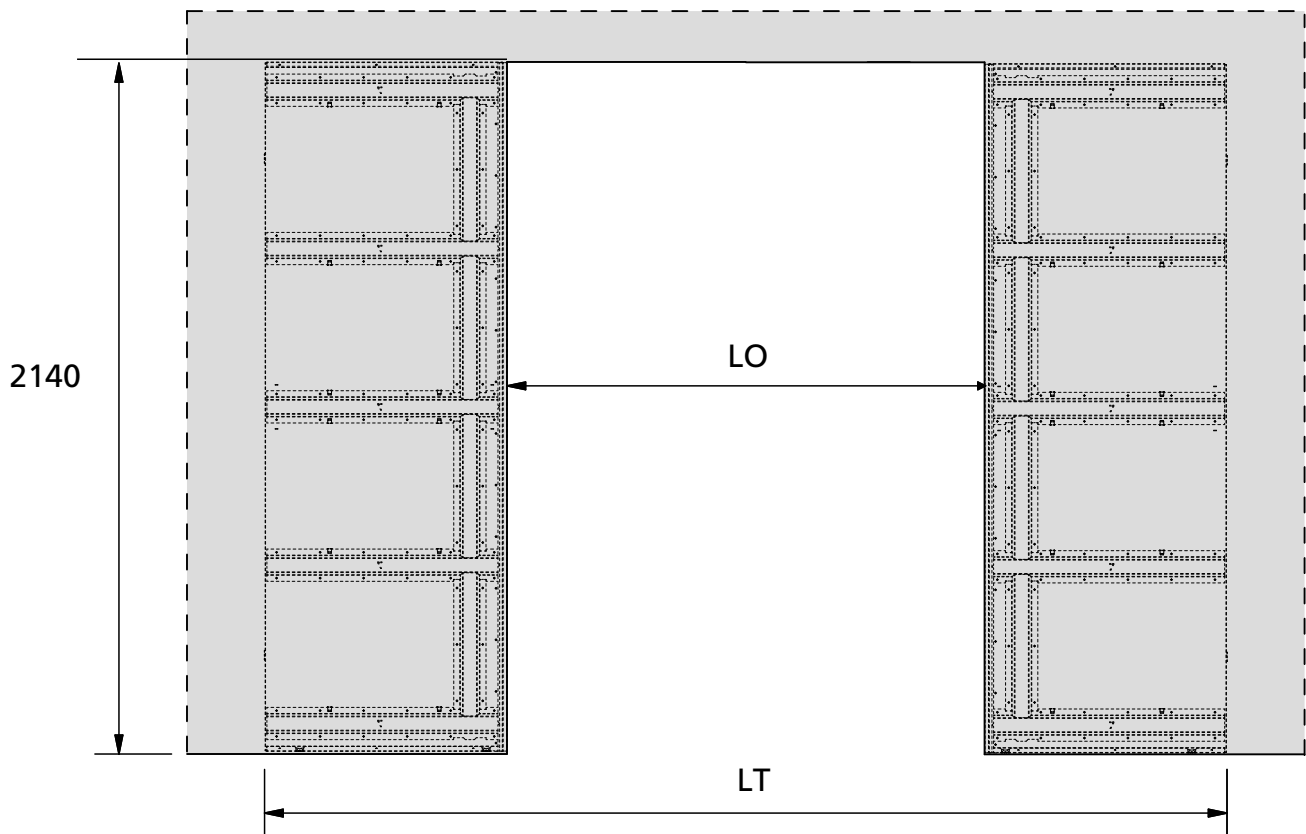
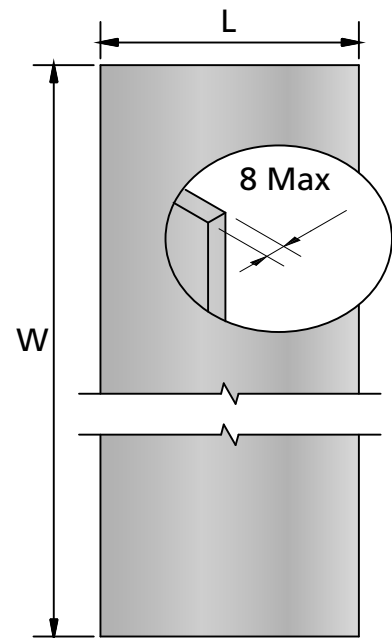
## OPTION SYNCHRONISATION Ref. 11051 DCO



**ENCOMBREMENT / ABMESSUNGEN  
DIMENSIONS / VOLUMEN**

Ref. / Art.Nr Item Nr	LT (mm)	LO (mm) Min / Max
SAF-INSIDECO140	2915	1385
SAF-INSIDECO160	3315	1585
SAF-INSIDECO180	3715	1785
SAF-INSIDECO200	4115	1985

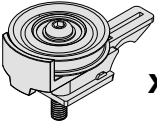
dimensions des portes Abmessungen von Türen dimensions of doors Dimensiones de las puertas	
L (mm) Min / Max	W (mm)
730	2015
830	2015
930	2015
1030	2015

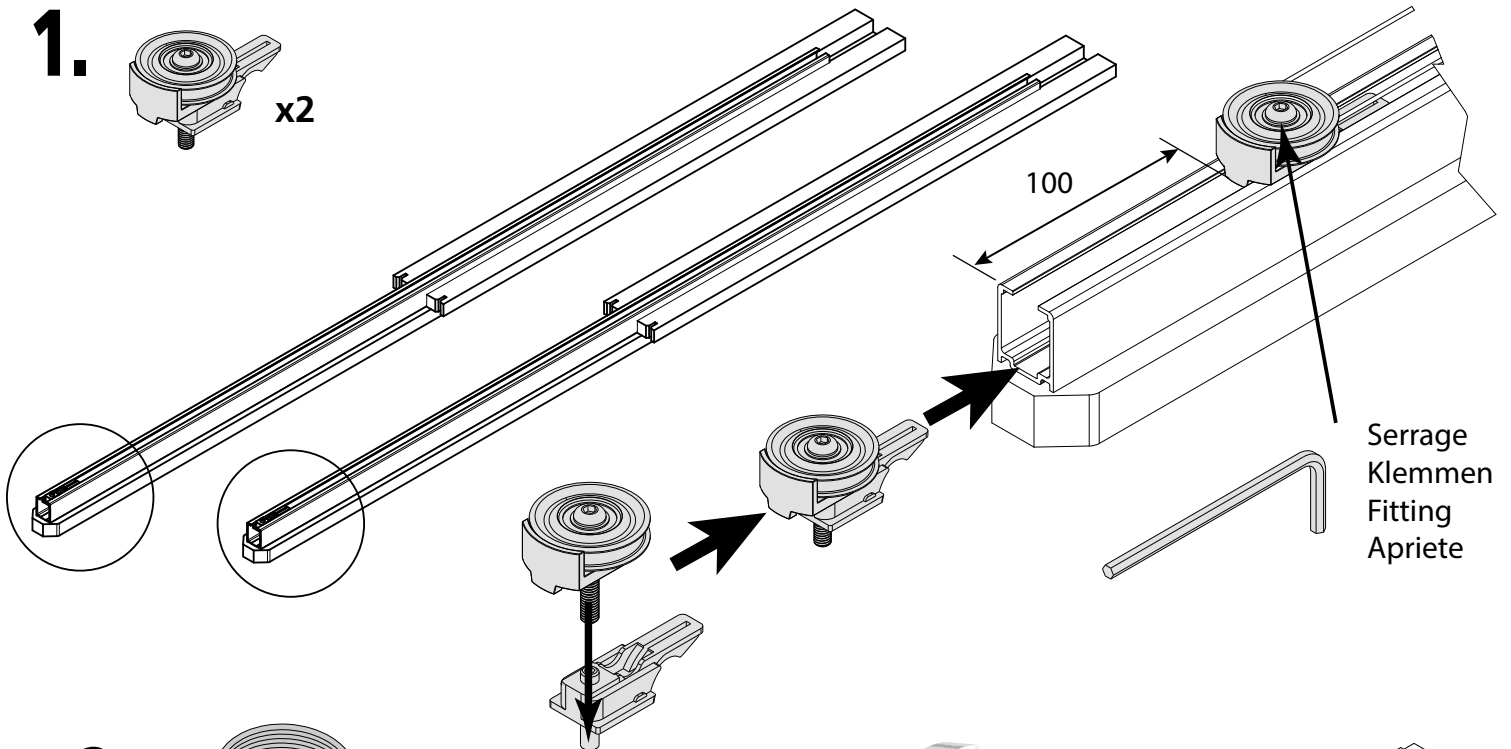


**IMPORTANT:** Produit destiné à une utilisation en intérieur. Ne pas installer dans des endroits humides.  
**WICHTIG:** Dieses Produkt ist nur für Innenanwendung geeignet.  
 Nicht in feuchten Atmosphären verwenden  
**WARNING:** For indoor use only. Do not install in humid places  
**IMPORTANTE:** Producto con destinación en el interior. No instalar en lugares húmedos

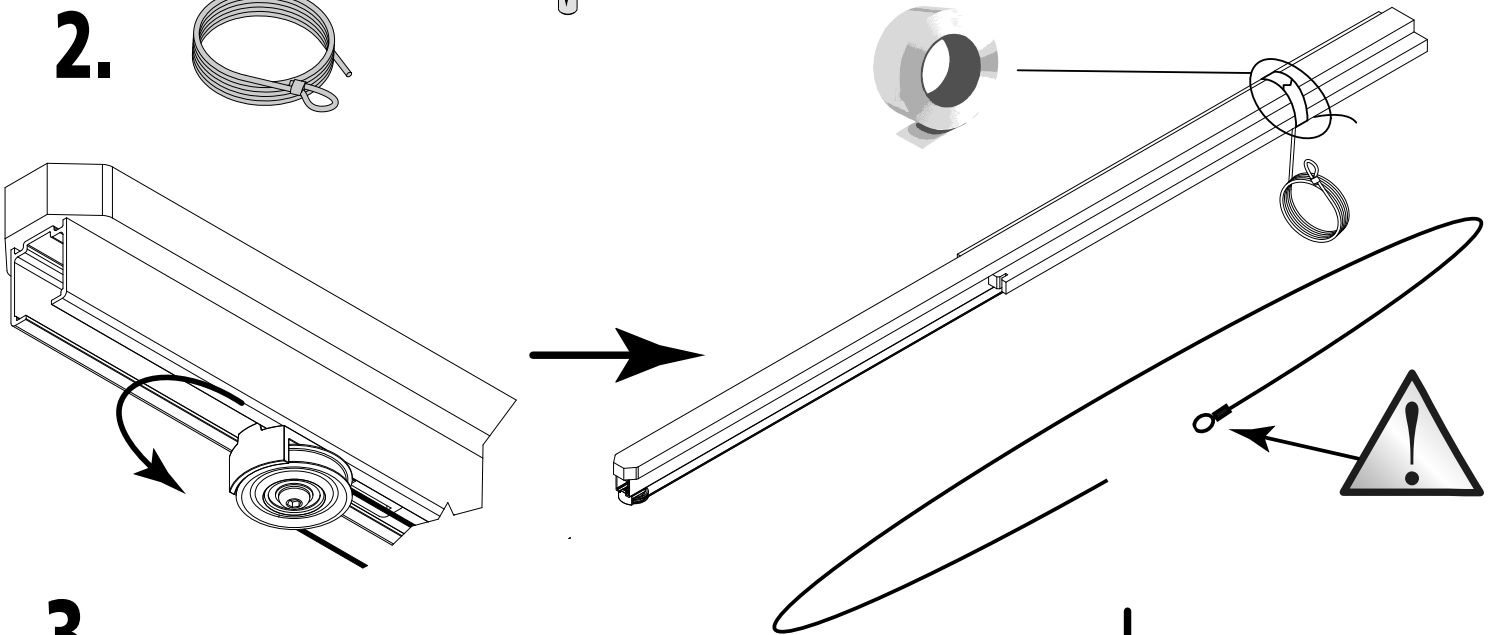


**IMPORTANT:** Si la butée n'est pas mise en place à cette étape, il ne sera pas possible de la fixer par la suite.  
**WICHTIG:** Der Endwinkel muss unbedingt in diesem Augenblick befestigen, es wird ganz nicht möglich später sein.  
**WARNING:** The stop must be set at this moment because it will not be possible later.  
**IMPORTANTE:** Si no se ha montado el tope ahora, será imposible colocarlo luego

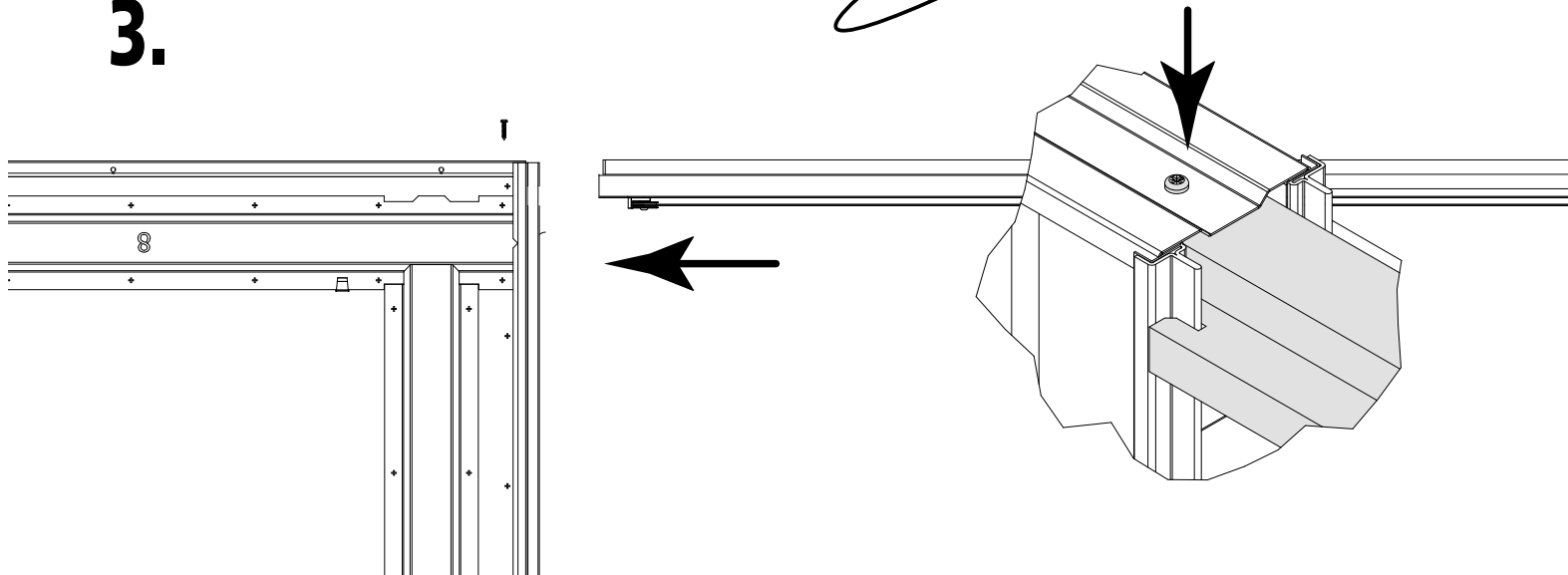
1.  x2



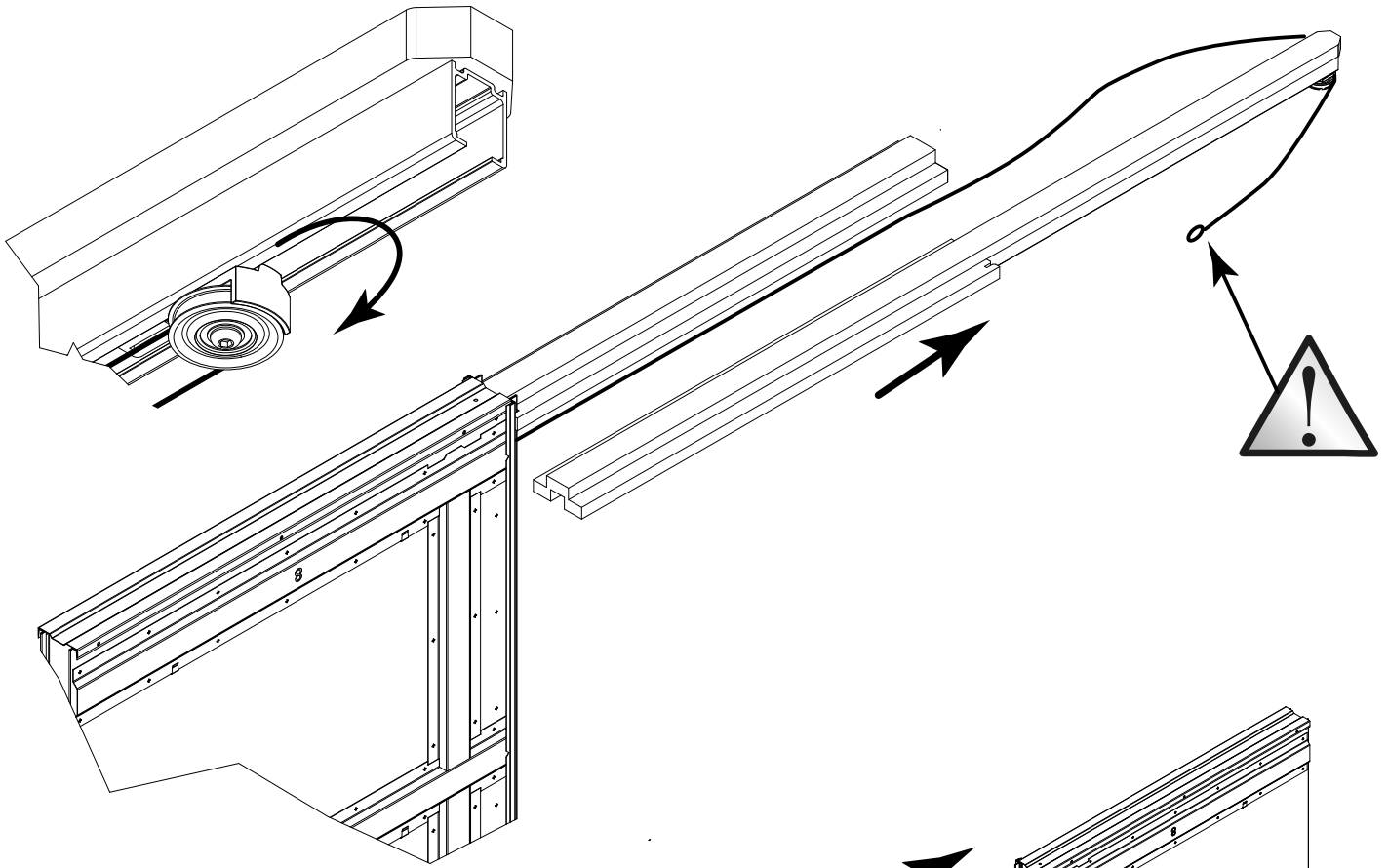
2. 



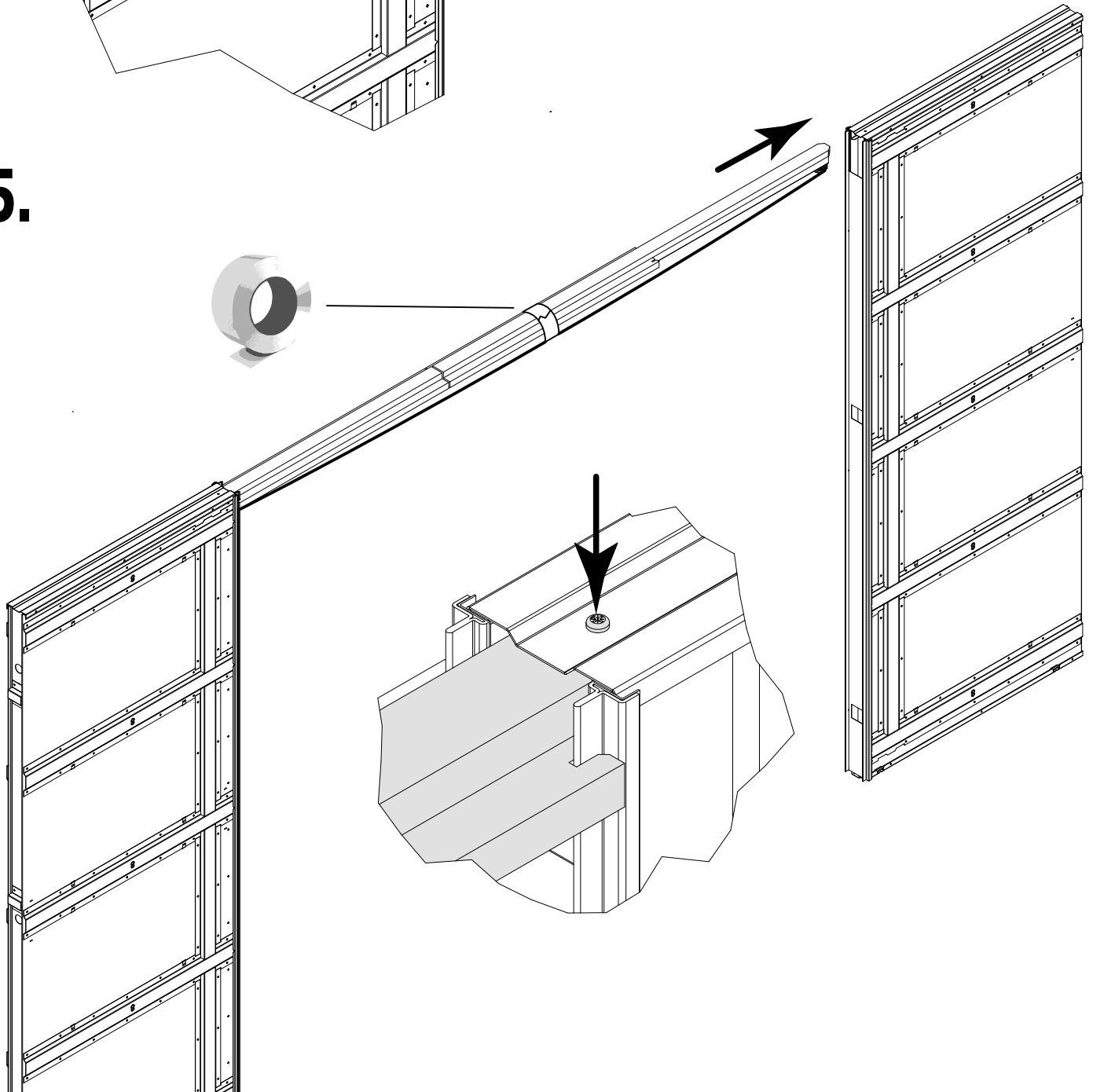
3.



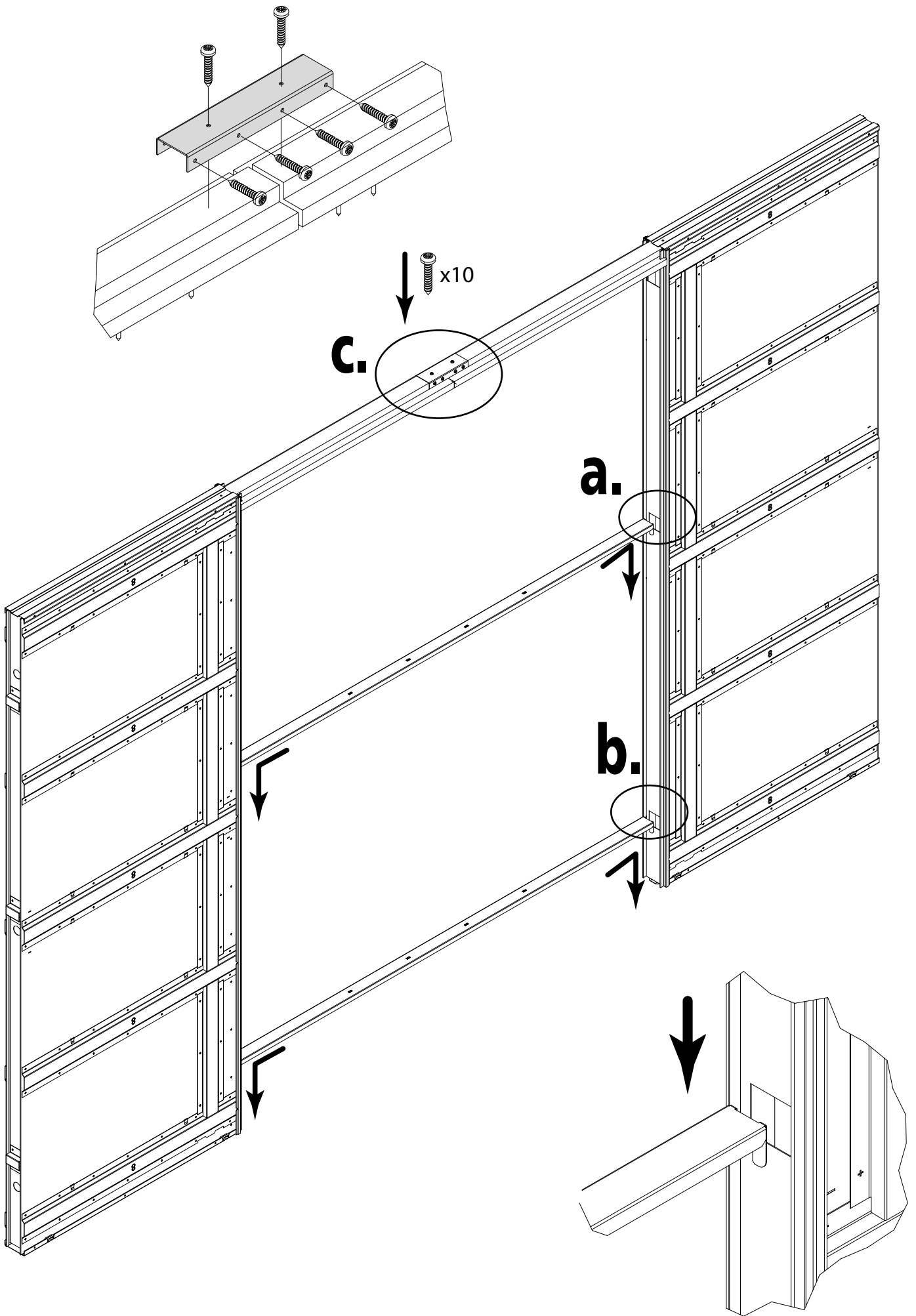
4.



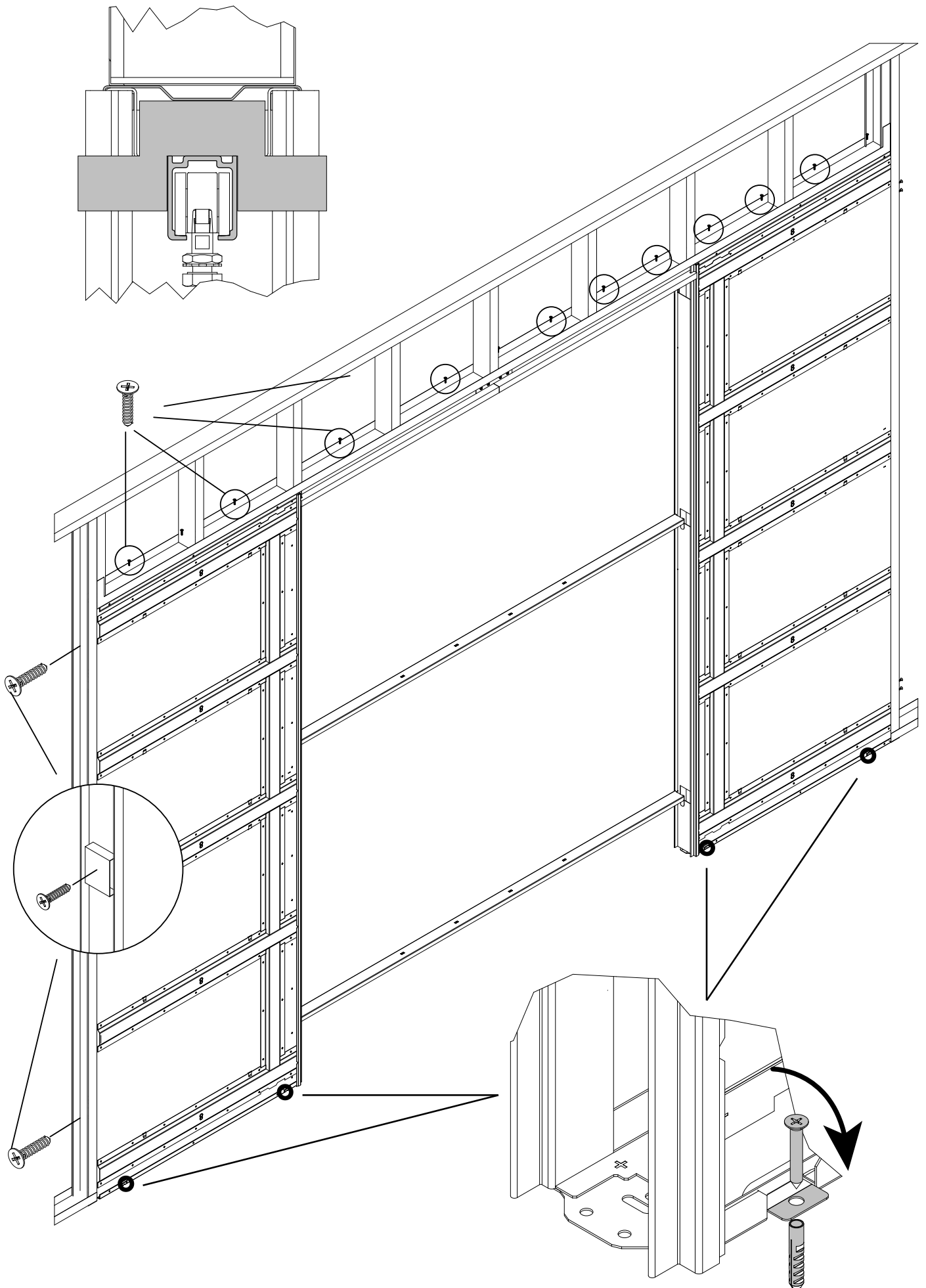
5.



6.



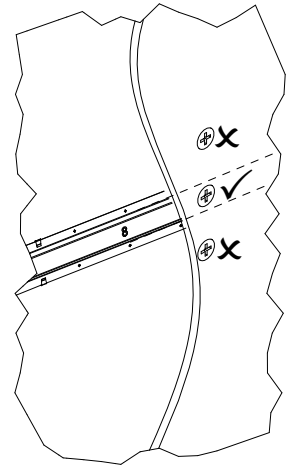
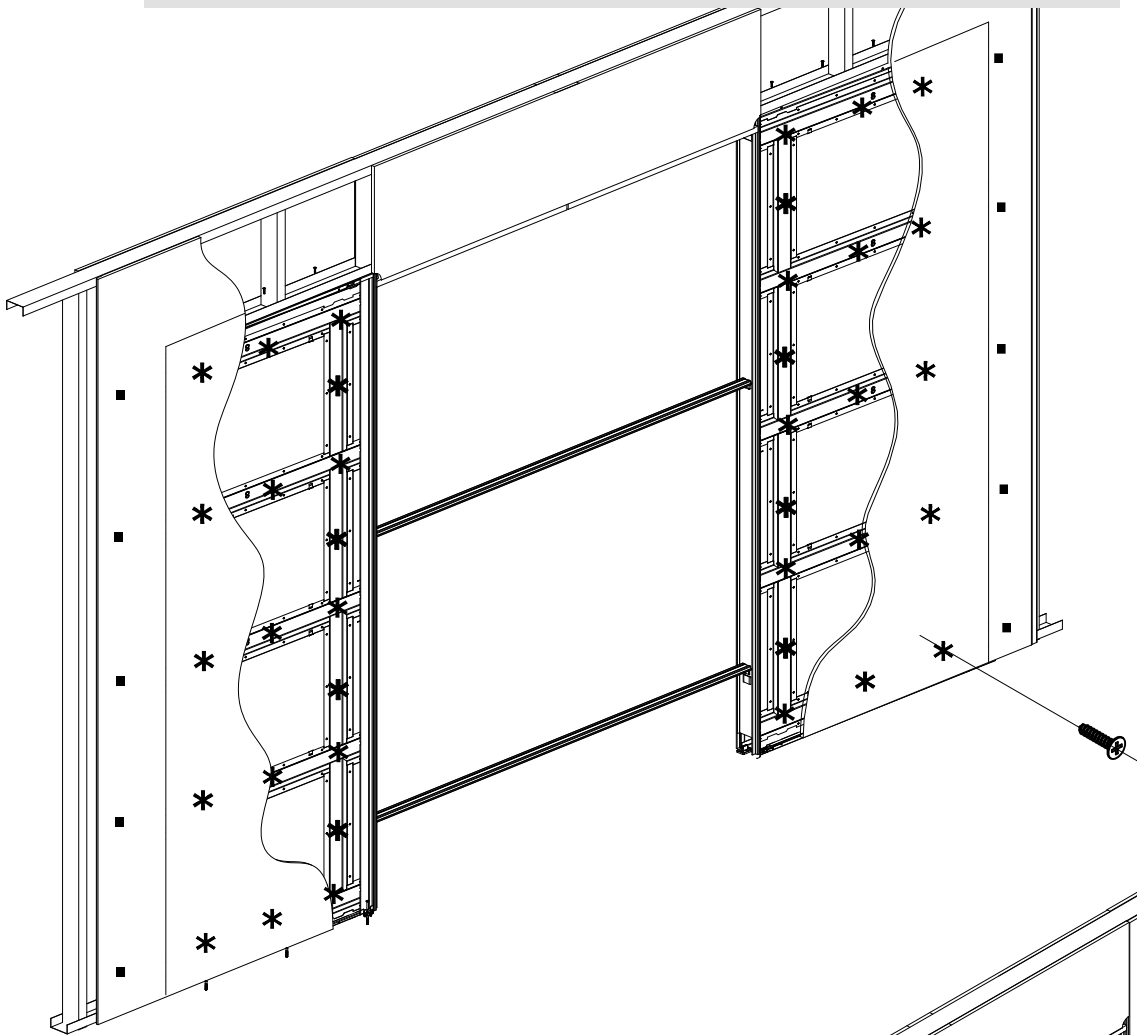
7.



8.



Vis placo Ø3.9x19 => (\*) OBLIGATOIRES (fournies)  
 Ø3.9x19 plastoboard screws => (\*) obligatory (supplied)  
 Ø3.9x19 GSP Schrauben Bindend (geliefert)  
 Tornillo para pladur Ø3.9x19 => (\*) IMPERATIVO (suministrados)



**Ø3.9x19  
X80**

9.

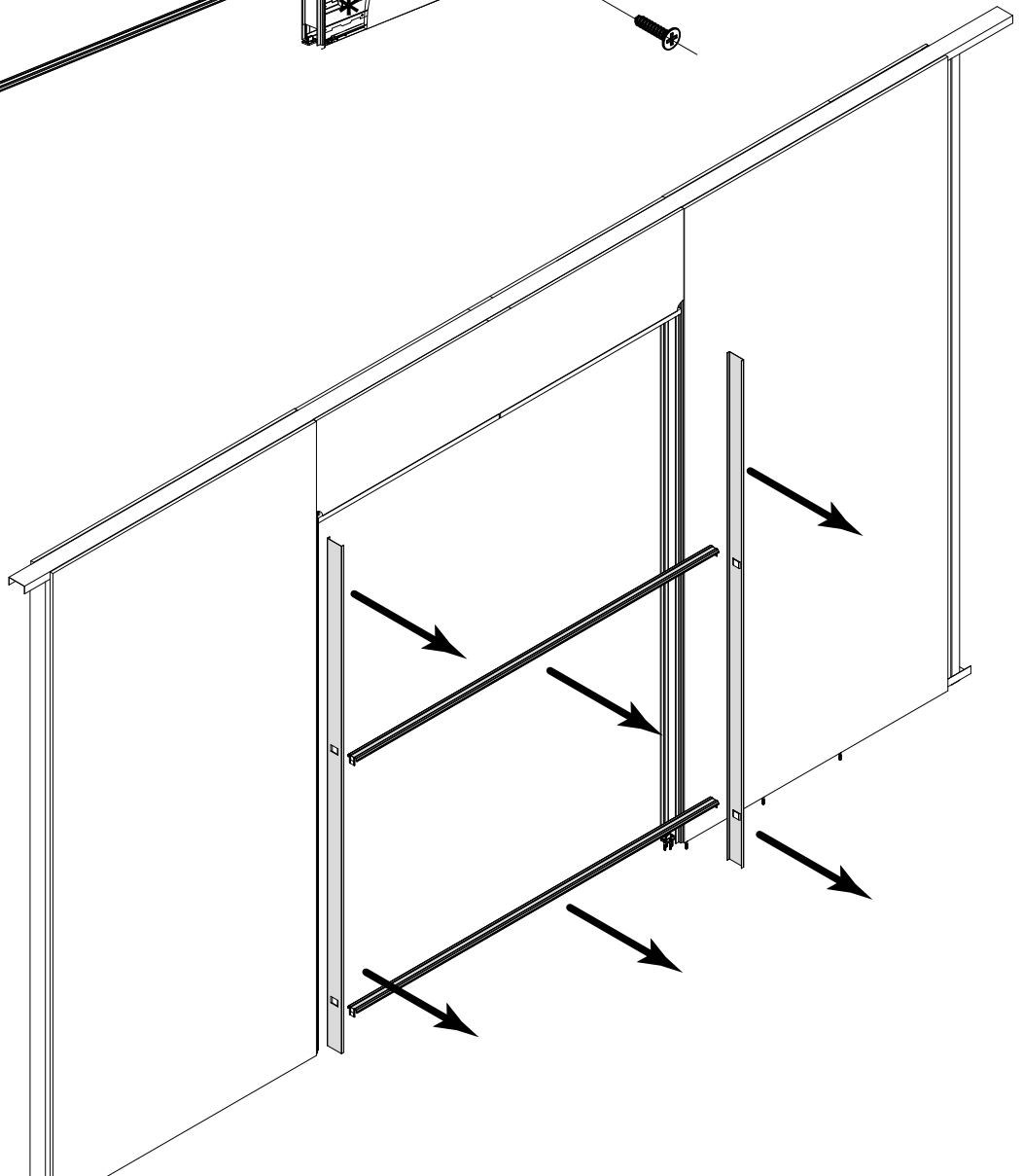


retirer l'intégralité des  
cales en polystyrène

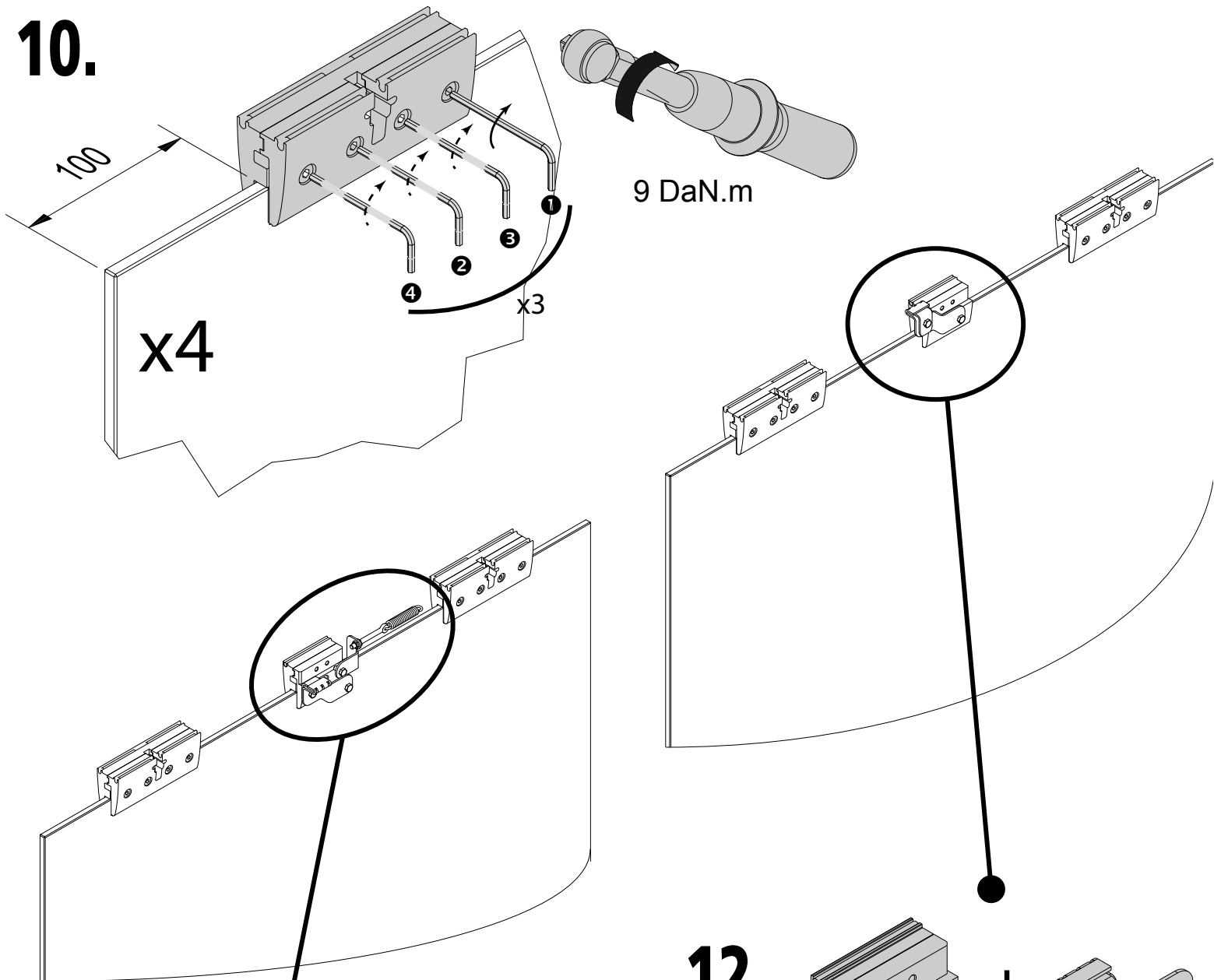
Die ganze  
Polystyrolsklotze  
entfernen

Remove completely the  
polystyrene's chock

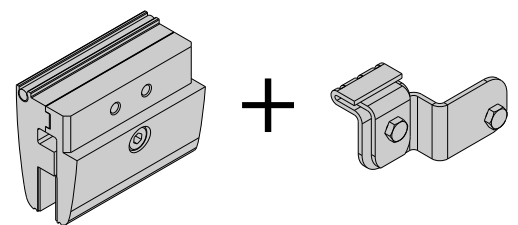
Eliminar completamente  
la cuña de poliestireno



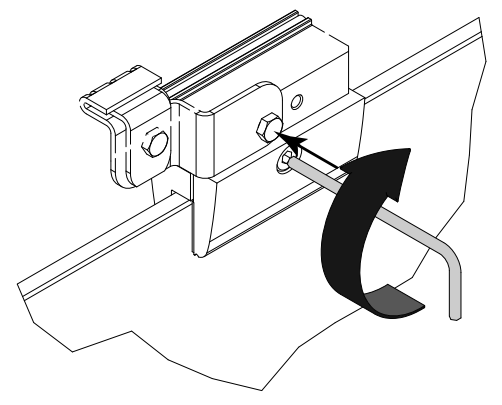
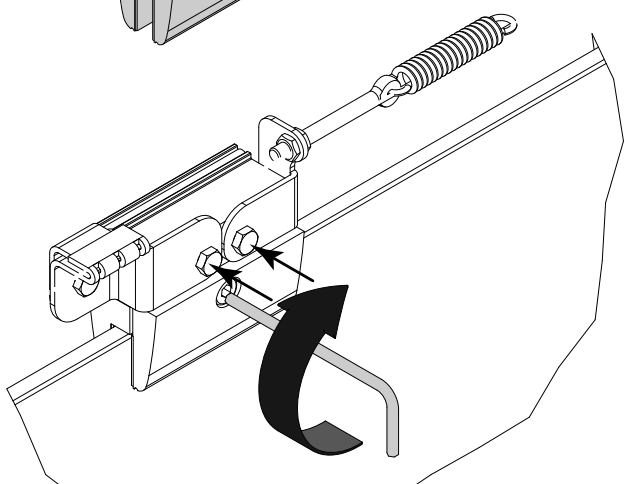
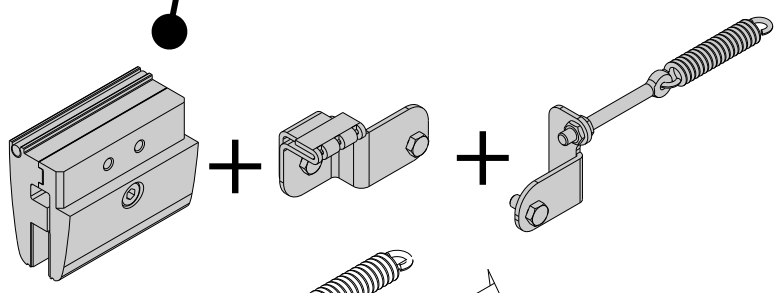
# 10.

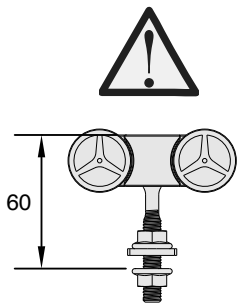


# 12.

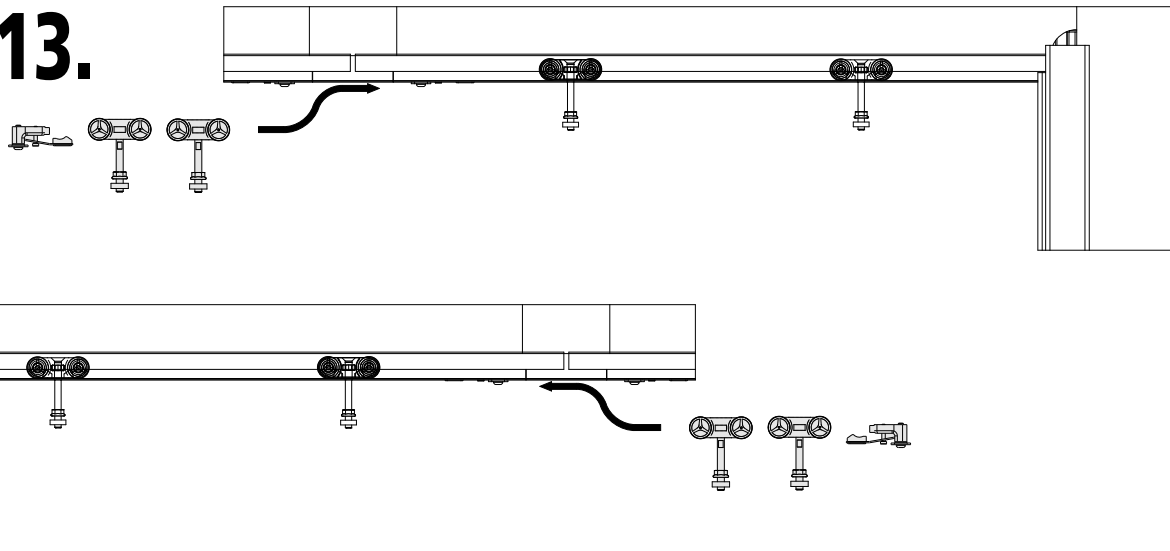


# 11.

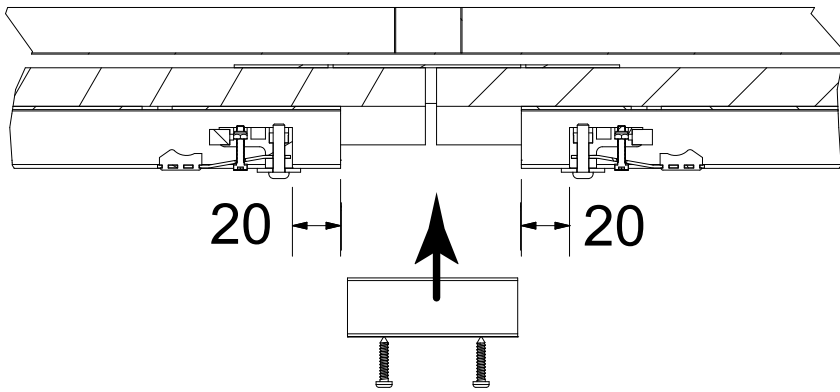




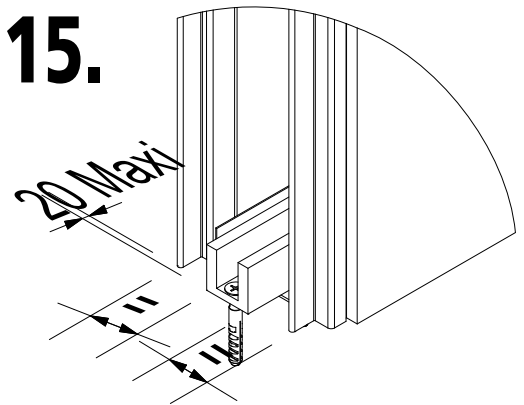
**13.**



**14.**

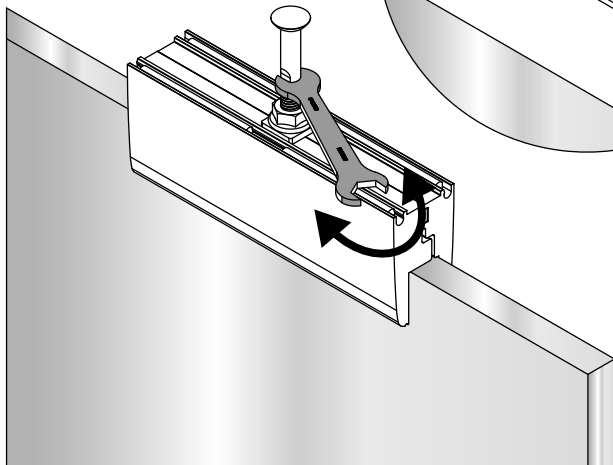
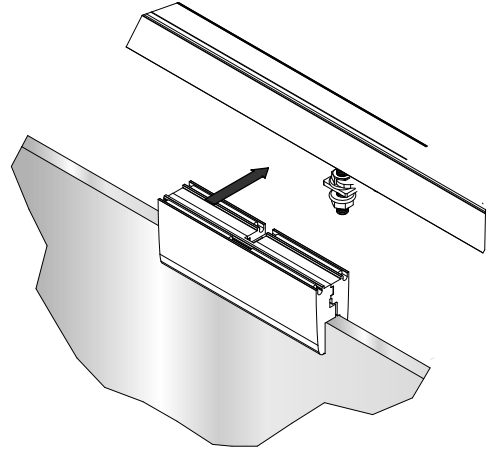
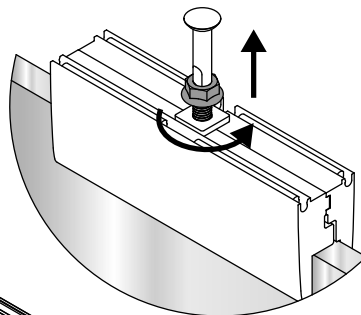


**15.**

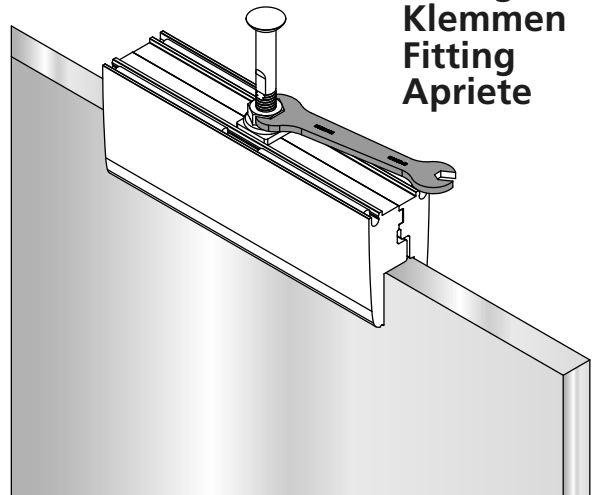


**16.**

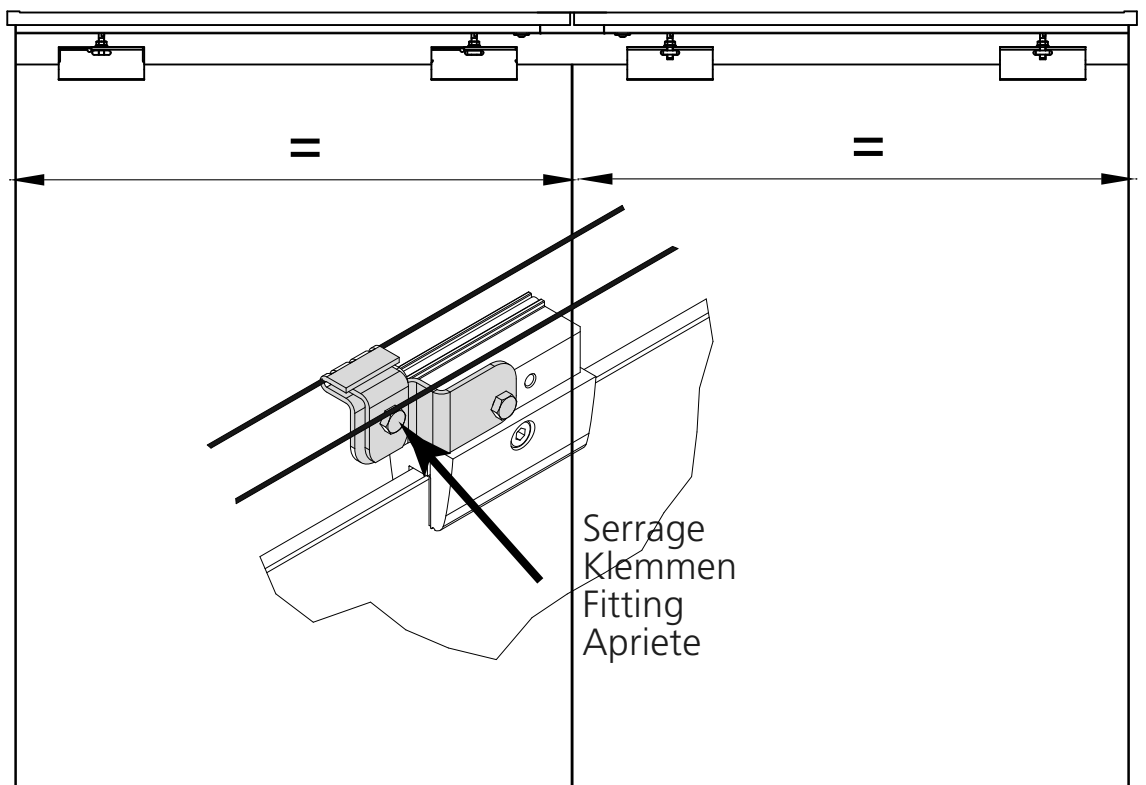
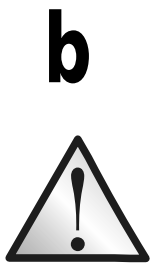
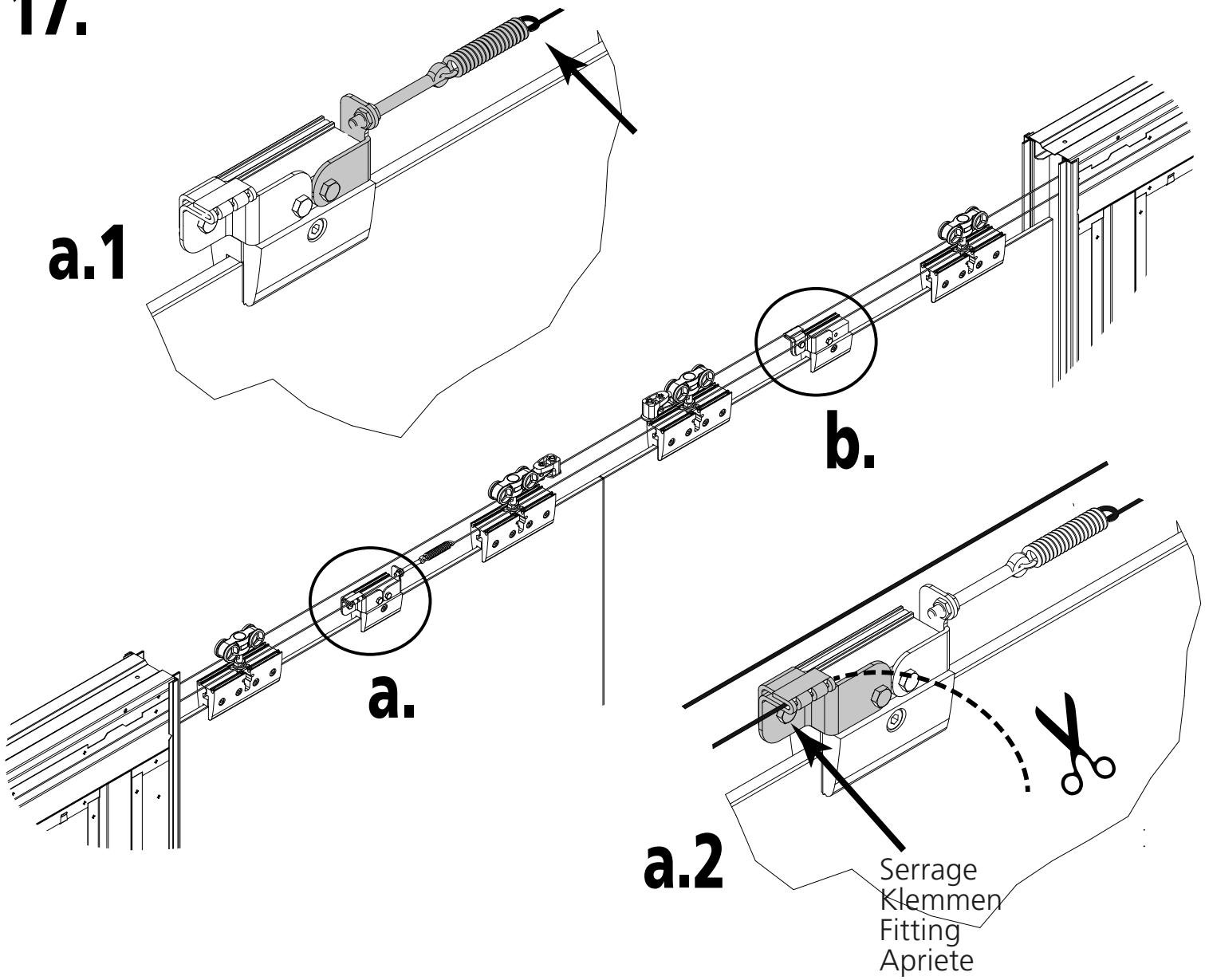
Réglage  
Einstellung  
Adjustment  
Ajuste



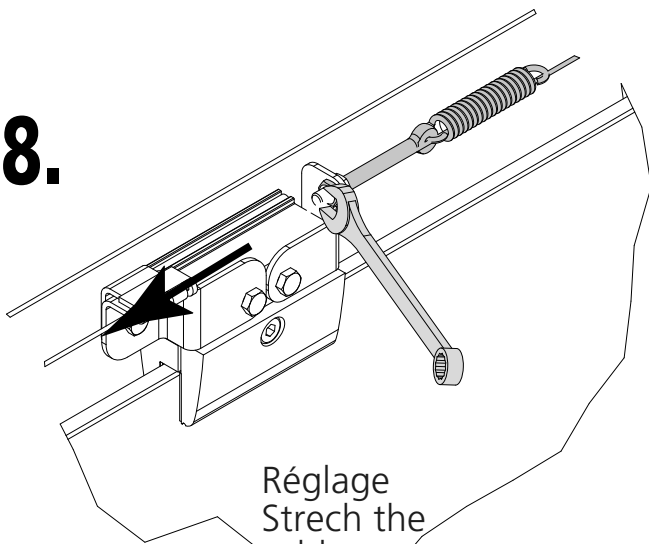
Serrage  
Klemmen  
Fitting  
Apriete



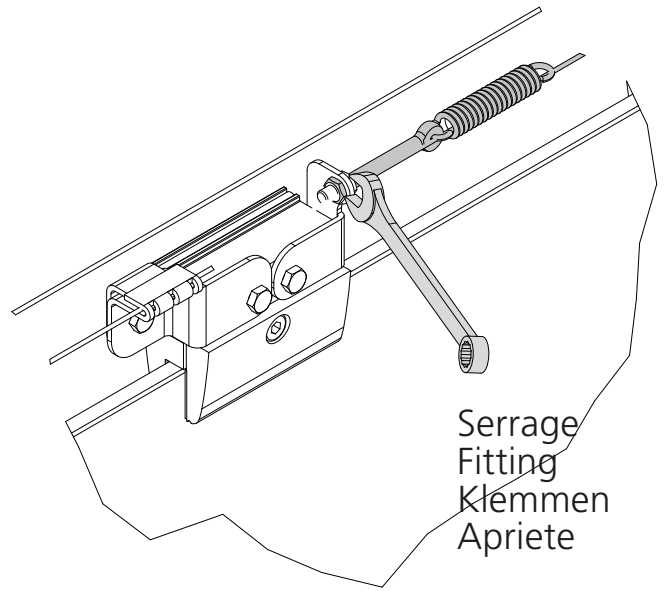
# 17.



**18.**

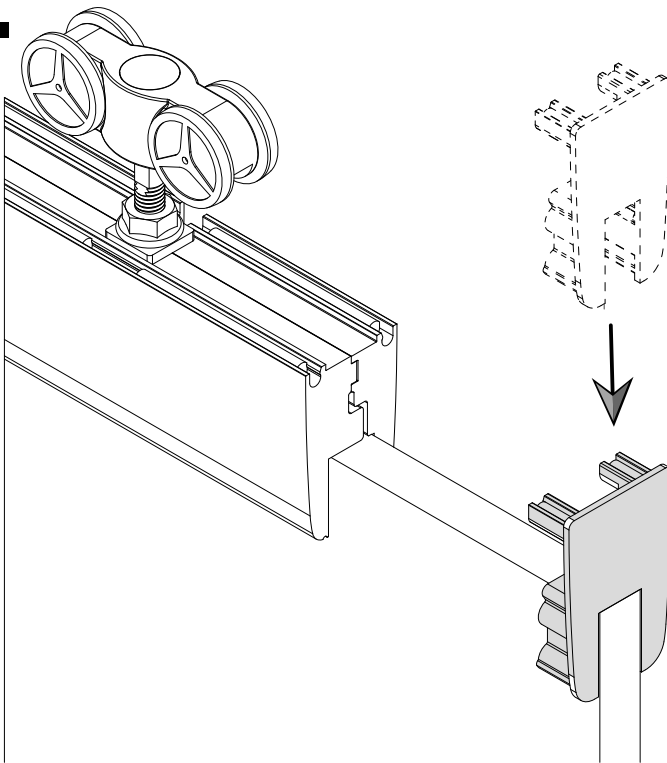


Réglage  
Strech the  
cable  
das Kabel  
strecken



Serrage  
Fitting  
Klemmen  
Apriete

**19.**



**20.**

